


## 第十五屆香港中小學生日語朗誦及演講比賽

The 15<sup>th</sup> Hong Kong Primary and Secondary School Students Japanese Speech & Verse Speaking Contest

主辦機構： 香港日本語教育研究會

### 參賽項目 Category

<b>中學生日語故事誦讀比賽</b> Japanese Story Telling Contest for Secondary School Students	大會指定故事講稿(二選一) Assigned scripts (Please select one) <input type="checkbox"/> ももたろう 4-5 位成員 4-5 members <input type="checkbox"/> かぐやひめ 4-5 位成員 4-5 members
---	--

**提名人資料 Nominator Information** ※每間教育機構最多可提名兩組學生參加，每組包括 4 至 5 位成員。  
 Each educational institution could nominate up to 2 groups of students to participate. Each group comprises of 4 ~ 5 members.

中文姓名 Name in Chinese: _____ 英文姓名 Name in English: _____	
所屬教育機構名稱 Name of Educational Institution: _____	
職位 Position : _____	
電郵地址 E-mail: _____	
聯絡電話號碼 Contact phone number: _____	
提名人簽署 Signature of Nominator: _____	機構印鑑 Stamp of Institution: _____

### 申請人(1) 資料 Applicant (1) Information

姓名 Name in Chinese			國籍 Nationality	
英文姓名 Name in English			母語 Mother Tongue	
出生日期 Date of Birth 年 月 日	年齡 Age 歲	性別 Sex	電郵地址 E-mail	
中學校名 (中文): _____				
Secondary School Name (Eng) : _____				
級別 Grade: _____ 申請人簽署 Signature of Applicant: _____				

### 申請人(2) 資料 Applicant (2) Information

姓名 Name in Chinese			國籍 Nationality	
英文姓名 Name in English			母語 Mother Tongue	
出生日期 Date of Birth 年 月 日	年齡 Age 歲	性別 Sex	電郵地址 E-mail	
中學校名 (中文): _____				
Secondary School Name (Eng) : _____				
級別 Grade: _____ 申請人簽署 Signature of Applicant: _____				

**申請人(3) 資料 Applicant (3) Information**

姓名 Name in Chinese			國籍 Nationality
英文姓名 Name in English			母語 Mother Tongue
出生日期 Date of Birth 年 月 日	年齡 Age 歲	性別 Sex	電郵地址 E-mail
中學校名 (中文): _____ Secondary School Name (Eng) : _____ 級別 Grade: _____ 申請人簽署 Signature of Applicant: _____			

**申請人(4) 資料 Applicant (4) Information**

姓名 Name in Chinese			國籍 Nationality
英文姓名 Name in English			母語 Mother Tongue
出生日期 Date of Birth 年 月 日	年齡 Age 歲	性別 Sex	電郵地址 E-mail
中學校名 (中文): _____ Secondary School Name (Eng) : _____ 級別 Grade: _____ 申請人簽署 Signature of Applicant: _____			

**申請人(5) 資料 Applicant (5) Information**

姓名 Name in Chinese			國籍 Nationality
英文姓名 Name in English			母語 Mother Tongue
出生日期 Date of Birth 年 月 日	年齡 Age 歲	性別 Sex	電郵地址 E-mail
中學校名 (中文): _____ Secondary School Name (Eng) : _____ 級別 Grade: _____ 申請人簽署 Signature of Applicant: _____			

**第十五屆香港中小學生日語演講比賽 – 參賽者肖像使用同意書**

**The 15<sup>th</sup> Hong Kong Primary and Secondary School Students Japanese Speech & Verse Speaking Contest**

**Permission Letter for the Use of Portrait**

**參賽組別 Contest Section**

**中學生日語故事誦讀比賽 Japanese Story Telling Contest for Secondary School Students**

**參賽者姓名 1 (中文) :** \_\_\_\_\_

**Name of contestant 1 (Eng):** \_\_\_\_\_

**肖像使用同意聲明 Permission for the use of portrait**

本人及法定代理人同意上述比賽之主辦機構「香港日本語教育研究會」將比賽當日(2019年5月5日)所拍攝的相片(當中包括本人的肖像)上載至其官方網頁( <http://www.japanese-edu.org.hk/jp/>) 及社交平台 facebook 專頁。謹此聲明。

I and my guarantor hereby grant permission to the subject contest organizer “Society of Japanese Language Education Hong Kong” to take and use the photographs of me taken on 5 May 2019 for use in news releases to be found in the Society’s official web-site (<http://www.japanese-edu.org.hk/jp/>) and her Facebook Page.

本人：\_\_\_\_\_ (簽署)  
(I, myself)

本人父母或監護人：\_\_\_\_\_ (簽署)  
(My parent or guarantor)

第十五屆香港中小學生日語演講比賽 – 參賽者肖像使用同意書

The 15<sup>th</sup> Hong Kong Primary and Secondary School Students Japanese Speech & Verse Speaking Contest

Permission Letter for the Use of Portrait

參賽組別 Contest Section

中學生日語故事誦讀比賽 Japanese Story Telling Contest for Secondary School Students

參賽者姓名 2 (中文) : \_\_\_\_\_

Name of contestant 2 (Eng): \_\_\_\_\_

肖像使用同意聲明 Permission for the use of portrait

本人及法定代理人同意上述比賽之主辦機構「香港日本語教育研究會」將比賽當日(2019年5月5日)所拍攝的相片(當中包括本人的肖像)上載至其官方網頁( <http://www.japanese-edu.org.hk/jp/>) 及社交平台 facebook 專頁。謹此聲明。

I and my guarantor hereby grant permission to the subject contest organizer “Society of Japanese Language Education Hong Kong” to take and use the photographs of me taken on 5 May 2019 for use in news releases to be found in the Society’s official web-site ( <http://www.japanese-edu.org.hk/jp/>) and her Facebook Page.

本人 : \_\_\_\_\_ (簽署)  
(I, myself)

本人父母或監護人: \_\_\_\_\_ (簽署)  
(My parent or guarantor)

**第十五屆香港中小學生日語演講比賽 – 參賽者肖像使用同意書**

**The 15<sup>th</sup> Hong Kong Primary and Secondary School Students Japanese Speech & Verse Speaking Contest**

**Permission Letter for the Use of Portrait**

**參賽組別 Contest Section**

**中學生日語故事誦讀比賽 Japanese Story Telling Contest for Secondary School Students**

**參賽者姓名 3 (中文) :** \_\_\_\_\_

**Name of contestant 3 (Eng):** \_\_\_\_\_

**肖像使用同意聲明 Permission for the use of portrait**

本人及法定代理人同意上述比賽之主辦機構「香港日本語教育研究會」將比賽當日(2019年5月5日)所拍攝的相片(當中包括本人的肖像)上載至其官方網頁( <http://www.japanese-edu.org.hk/jp/>) 及社交平台 facebook 專頁。謹此聲明。

I and my guarantor hereby grant permission to the subject contest organizer “Society of Japanese Language Education Hong Kong” to take and use the photographs of me taken on 5 May 2019 for use in news releases to be found in the Society’s official web-site ( <http://www.japanese-edu.org.hk/jp/>) and her Facebook Page.

本人 : \_\_\_\_\_ (簽署)  
(I, myself)

本人父母或監護人: \_\_\_\_\_ (簽署)  
(My parent or guarantor)

第十五屆香港中小學生日語演講比賽 – 參賽者肖像使用同意書

The 15<sup>th</sup> Hong Kong Primary and Secondary School Students Japanese Speech & Verse Speaking Contest

Permission Letter for the Use of Portrait

參賽組別 Contest Section

中學生日語故事誦讀比賽 Japanese Story Telling Contest for Secondary School Students

參賽者姓名 4 (中文) : \_\_\_\_\_

Name of contestant 4 (Eng): \_\_\_\_\_

肖像使用同意聲明 Permission for the use of portrait

本人及法定代理人同意上述比賽之主辦機構「香港日本語教育研究會」將比賽當日(2019年5月5日)所拍攝的相片(當中包括本人的肖像)上載至其官方網頁( <http://www.japanese-edu.org.hk/jp/>) 及社交平台 facebook 專頁。謹此聲明。

I and my guarantor hereby grant permission to the subject contest organizer “Society of Japanese Language Education Hong Kong” to take and use the photographs of me taken on 5 May 2019 for use in news releases to be found in the Society’s official web-site ( <http://www.japanese-edu.org.hk/jp/>) and her Facebook Page.

本人 : \_\_\_\_\_ (簽署)  
(I, myself)

本人父母或監護人: \_\_\_\_\_ (簽署)  
(My parent or guarantor)

**第十五屆香港中小學生日語演講比賽 – 參賽者肖像使用同意書**

**The 15<sup>th</sup> Hong Kong Primary and Secondary School Students Japanese Speech & Verse Speaking Contest**

**Permission Letter for the Use of Portrait**

**參賽組別 Contest Section**

**中學生日語故事誦讀比賽 Japanese Story Telling Contest for Secondary School Students**

**參賽者姓名 5 (中文) :** \_\_\_\_\_

**Name of contestant 5 (Eng):** \_\_\_\_\_

**肖像使用同意聲明 Permission for the use of portrait**

本人及法定代理人同意上述比賽之主辦機構「香港日本語教育研究會」將比賽當日(2019年5月5日)所拍攝的相片(當中包括本人的肖像)上載至其官方網頁( <http://www.japanese-edu.org.hk/jp/>) 及社交平台 facebook 專頁。謹此聲明。

I and my guarantor hereby grant permission to the subject contest organizer “Society of Japanese Language Education Hong Kong” to take and use the photographs of me taken on 5 May 2019 for use in news releases to be found in the Society’s official web-site ( <http://www.japanese-edu.org.hk/jp/>) and her Facebook Page.

本人：\_\_\_\_\_ (簽署)  
(I, myself)

本人父母或監護人：\_\_\_\_\_ (簽署)  
(My parent or guarantor)